## Actualizarea firmware-ului și personalizarea

1. Folosind cablul inclus și cheia hardware USB, conectați mouse-ul pentru jocuri la porturile USB ale computerului.
2. Descărcați și instalați software-ul Armoury Crate de la adresa https://rog.asus.com
3. Urmați instrucțiunile din software pentru a actualiza firmware-ul mouse-ului pentru jocuri.
4. Particularizați mouse-ul pentru jocuri cu ajutorul software-ului Armoury Crate.

## Conectarea mouse-ului dvs. pentru jocuri

**Folosind cablul inclus**

Conectați cablul USB Type-C® la Type-A inclus la mouse-ul pentru jocuri și la un port USB de pe computerul dvs.

**Folosind modul wireless RF**

1. Conectați dongle-ul USB inclus în pachet la portul USB de pe computer.
2. Setați butonul de conectare la **modul wireless RF 2.4G**.

**Asocierea modului Bluetooth pentru prima dată**

Setați butonul de conectare la **modul Bluetooth**.

**Asocierea modului Bluetooth la dispozitive gazdă suplimentare (maxim 3)**

1. Setați butonul de conectare la **modul Bluetooth**.
2. Apăsați și mențineți apăsat butonul de asociere timp de 3 secunde până ce indicatoarele LED de pe mouse-ul pentru jocuri încep să lumineze albastru intermitent. După ce mouse-ul pentru jocuri a fost asociat cu succes, indicatorul LED al mouse-ului va ilumina în culoarea albastru timp de 3 secunde.

## Comutarea între dispozitivele gazdă Bluetooth

Apăsați butonul de Asociere pentru a comuta între diferite dispozitive gazdă la care mouse-ul pentru jocuri este deja asociat. LED-urile mouse-ului dvs. pentru jocuri vor clipi timp de 1 secundă, în funcție de gazda comutată.

| Gazdă BLE | Culoare efect de iluminare |
|---|---|
| Gazdă 1 (implicită) | Roșu |
| Gazdă 2 | Violet |
| Gazdă 3 | Albastru |

## Utilizarea funcției de reglare rapidă DPI On-The-Scroll

Funcția de reglare rapidă DPI On-The-Scroll vă permite să particularizați DPI pentru mouse-ul pentru jocuri fără a utiliza Armoury Crate.

1. Apăsați și mențineți apăsat butonul DPI timp de 3 secunde, până ce LED-urile de pe mouse-ul dvs. pentru jocuri se aprind.
2. Rotiți roata de derulare înainte sau înapoi pentru a ajusta valoarea DPI. Nuanța de roșu a LED-ului de pe roata de derulare va fi diferită, în funcție de ajustarea DPI.
3. Apăsați butonul DPI după ce ați finalizat particularizarea valorii DPI pentru a salva modificările efectuate.

## ファームウェア更新と設定のカスタマイズ

1. 付属のUSB Type-C®ケーブルを使用して本製品とパソコンを接続し、USBレシーバーをパソコンのUSBポートに接続します。
2. Web サイトから Armoury Crate ソフトウェアをダウンロードしインストールします。https://rog.asus.com/
3. Armoury Crate を起動し、表示される画面の指示に従いファームウェアを更新します。
4. ファームウェアの更新が正常に完了したら、Armoury Crate で設定をカスタマイズします。

## ゲーミングマウスを接続する

**有線モードで使用する**

付属の USB Type-C® ケーブルを使用し本製品とパソコンを接続します。

**RF 2.4GHz ワイヤレスモードで使用する**

1. 付属のUSBドングルをパソコンのUSBポートに接続します。
2. 接続モードスイッチを **RF 2.4GHz ワイヤレスモード**に設定します。

**はじめて Bluetooth® モードで使用する**

接続モードスイッチを **Bluetooth® モード**に設定し、パソコンでペアリングを行います。

**Bluetooth® 接続デバイスを追加する（最大 3）**

1. 接続モードスイッチを **Bluetooth® モード**に設定します。
2. **ペアリングボタン**を 3 秒以上押し続けると、LED が青色に点滅しペアリングモードに移行します。ペアリングが正常に完了すると LED が青色に 3 秒間点灯します。

## Bluetooth® の接続デバイスを切り替える

**ペアリングボタン**を短く押すと設定されたペアリング済みのデバイスに接続が切り替わります。

| 接続デバイス | LED カラー |
|---|---|
| 1（既定値） | レッド |
| 2 | パープル |
| 3 | ブルー |

## DPI On-The-Scroll チューニング機能を使用する

本製品では、設定ソフトウェア Armoury Crate を使用することなく、オンザフライで DPI On-The-Scroll を変更することができます。

1. LED が点灯するまで、DPI ボタンを3秒間長押しします。
2. ホイールを前後にスクロールさせ、DPI を調整します。DPI 値によって LED の色が変化します。
3. DPI の調整が完了したら、DPI ボタンを押し設定を保存します。

## 更新軟體及個人化

1. 用隨附的 USB 線與 USB 無線訊號接收器將電競滑鼠連接到電腦的 USB 連接埠。
2. 請至 https://rog.asus.com/ 下載並安裝 Armoury Crate 軟體。
3. 依照軟體提示完成電競滑鼠的韌體更新。
4. 使用 Armoury Crate 個人化您的電競滑鼠。

## 連接您的電競滑鼠

**使用隨附的連接線**

將隨附的 USB Type-C® 轉 Type-A 線的一端連接至電競滑鼠，另一端插入電腦的 USB 連接埠。

**使用 RF 無線模式**

1. 將 USB 無線訊號接收器插入電腦的 USB 連接埠。
2. 將連線模式切換至 RF 2.4G 無線模式。

**首次配對藍牙模式**

將連線模式切換至**藍牙模式**。

**藍牙模式下與其他主機裝置配對（最多三個裝置）**

1. 將連線模式切換至藍牙模式。
2. 長按配對按鈕 3 秒直至電競滑鼠上的 LED 指示燈變為藍色閃爍。電競滑鼠配對成功後，LED 指示燈將會亮藍色 3 秒。

## 在藍牙主機裝置之間切換

按下配對按鈕可讓您的電競滑鼠在已經配對過的主機裝置之間切換連接。電競滑鼠上的 LED 指示燈將閃爍 1 秒，顏色取決於切換至的主機裝置。

| BLE Host | 燈效顏色 |
|---|---|
| 主機 1（預設） | 紅色 |
| 主機 2 | 紫色 |
| 主機 3 | 藍色 |

## 使用 DPI On-The-Scroll 調節功能

DPI On-The-Scroll 調節功能可讓您無需使用 Armoury Crate 即可自訂電競滑鼠的 DPI。

1. 長按 DPI 按鈕 3 秒直至電競滑鼠的 LED 指示燈亮起。
2. 向前或向後撥動滾輪以調節 DPI。調節後依據 DPI 的不同，滾輪的 LED 指示燈顏色也會跟著改變。
3. 完成 DPI 數值自訂設定後，請再次按下 DPI 按鈕以儲存更改。

## 更新固件及个性化

1. 用随附的 USB 线与 USB 无线信号接收器将电竞鼠标连接到电脑的 USB 接口。
2. 请至 https://rog.asus.com/ 下载并安装 Armoury Crate 软件。
3. 按照软件提示完成电竞鼠标的固件更新。
4. 使用 Armoury Crate 个性化您的电竞鼠标。

## 连接您的电竞鼠标

**使用随附的数据线**

将随附的 USB Type-C® 转 Type-A 线的一端连接至电竞鼠标，另一端插入电脑的 USB 接口。

**使用 RF 无线模式**

1. 将 USB 无线信号接收器插入电脑的 USB 接口。
2. 将连接模式切换至 RF 2.4G 无线模式。

**首次配对蓝牙模式**

将连接模式切换至【蓝牙模式】。

**蓝牙模式下与其他主机设备配对（最多三个设备）**

1. 将连接模式切换至蓝牙模式。
2. 长按配对按钮 3 秒直至电竞鼠标的 LED 指示灯变为蓝色闪烁。电竞鼠标配对成功后，LED 指示灯将会亮蓝色 3 秒。

## 在蓝牙主机设备之间切换

按下配对按钮可让您的电竞鼠标在已经配对过的主机设备之间切换连接。电竞鼠标上的 LED 指示灯将闪烁 1 秒，颜色取决于切换至的主机设备。

| BLE 主机 | 灯效颜色 |
|---|---|
| 主机 1（默认） | 红色 |
| 主机 2 | 紫色 |
| 主机 3 | 蓝色 |

## 使用 DPI On-The-Scroll 调节功能

DPI On-The-Scroll 调节功能可让您无需使用 Armoury Crate 即可自定义电竞鼠标的 DPI。

1. 长按 DPI 按钮 3 秒直至电竞鼠标的 LED 指示灯亮起。
2. 向前或向后拨动滚轮以调节 DPI。调节后根据 DPI 的不同，滚轮的 LED 指示灯颜色也会跟着改变。
3. 完成 DPI 数值自定义设置后，请再次按下 DPI 按钮以保存更改。

## 펌웨어 업데이트 및 사용자 지정

1. 제품과 함께 제공된 케이블과 USB 동글을 사용하여 게이밍 마우스를 컴퓨터의 USB 포트에 연결하십시오.
2. https://rog.asus.com 에서 Armoury Crate 소프트웨어를 다운로드하여 설치합니다.
3. 소프트웨어 지침에 따라 게이밍 마우스의 펌웨어를 업데이트합니다.
4. Armoury Crate를 사용하여 게이밍 마우스를 사용자 지정합니다.

## 게이밍 마우스 연결하기

**제품과 함께 사용된 케이블 사용**

제품과 함께 제공된 USB Type-C®와 Type-A 연결 케이블을 게이밍 마우스 및 컴퓨터의 USB 포트에 연결하기.

**RF 무선 모드 사용**

1. 제품과 함께 제공되는 USB 동글을 컴퓨터의 USB 포트에 연결합니다.
2. 연결 스위치를 RF **2.4G 무선 모드로 설정합니다.**

**처음으로 사용하는 블루투스 페어링 모드**

연결 스위치를 블루투스 **무선 모드로 설정합니다**.

**추가적인 호스트 장치 ( 최대 3 개 ) 에 대한 블루투스 페어링 모드**

1. 연결 스위치를 블루투스 **무선 모드로 설정합니다**.
2. 위해 게이밍 마우스가 파란색으로 깜박일 **때까지 Pairing( 페어링 )** 버튼을 3 초 동안 누르고 있으십시오. 게이밍 마우스가 성공적으로 페어링되면 게이밍 마우스의 LED 표시등이 3 초 동안 파란색으로 켜집니다 .

## 블루투스 호스트 장치 간의 전환

Pairing( 페어링 ) 버튼을 눌러 게이밍 마우스가 이미 페어링되어 있는 다양한 호스트 장치 간을 전환할 수 있습니다. 전환되는 대상 호스트에 따라 게이밍 마우스의 LED 가 1 초 동안 깜박입니다 .

| BLE 호스트 | 조명 효과 색상 |
|---|---|
| 호스트 1 (기본값) | 빨간색 |
| 호스트 2 | 보라색 |
| 호스트 3 | 파란색 |

## DPI On-The-Scroll 온 - 더 - 플라이 튜닝 기능 사용법

DPI On-The-Scroll 온 - 더 - 플라이 튜닝 기능은 경우, Armoury Crate 를 사용하지 않고도 게이밍 마우스의 DPI 를 사용자 지정할 수 있습니다 .

1. 게이밍 마우스의 LED가 켜질 때까지 DPI 버튼을 3초 동안 누르고 있으십시오.
2. 스크롤 휠을 앞뒤로 스크로하면서 DPI를 조정합니다.스크롤 휠의 LED 색조는 DPI 조정에 따라 달라집니다.
3. DPI 값의 사용자 지정을 마치면 DPI 버튼을 눌러 변경 내용을 저장합니다.

## 更新固件及个性化

1. 用随附的 USB 线与 USB 无线信号接收器将电竞鼠标连接到电脑的 USB 接口。
2. 请至 https://rog.asus.com/ 下载并安装 Armoury Crate 软件。
3. 按照软件提示完成电竞鼠标的固件更新。
4. 使用 Armoury Crate 个性化您的电竞鼠标。

## 连接您的电竞鼠标

**使用随附的数据线**

将随附的 USB Type-C® 转 Type-A 线的一端连接至电竞鼠标，另一端插入电脑的 USB 接口。

**使用 RF 无线模式**

1. 将 USB 无线信号接收器插入电脑的 USB 接口。
2. 将连接模式切换至 RF 2.4G 无线模式。

**首次配对蓝牙模式**

将连接模式切换至**蓝牙模式**。

**蓝牙模式下与其他主机设备配对（最多三个设备）**

1. 将连接模式切换至蓝牙模式。
2. 长按配对按钮 3 秒直至电竞鼠标上的 LED 指示灯变为蓝色闪烁。电竞鼠标配对成功后，LED 指示灯将会亮蓝色 3 秒。

## 在蓝牙主机设备之间切换

按下配对按钮可让您的电竞鼠标在已经配对过的主机设备之间切换连接。电竞鼠标上的 LED 指示灯将闪烁 1 秒，颜色取决于切换至的主机设备。

| BLE 主机 | 灯双颜色 |
|---|---|
| 主机 1（默认） | 红色 |
| 主机 2 | 紫色 |
| 主机 3 | 蓝色 |

## 使用 DPI On-The-Scroll 调节功能

DPI On-The-Scroll 调节功能可让您无需使用 Armoury Crate 即可自定义电竞鼠标的 DPI。

1. 长按 DPI 按钮 3 秒直至电竞鼠标的 LED 指示灯亮起。
2. 向前或向后拨动滚轮以调节 DPI。调节后根据 DPI 的不同，滚轮的 LED 指示灯颜色也会跟着改变。
3. 完成 DPI 数值自定义设置后，请再次按下 DPI 按钮以保存更改。

## עדכון הקושחה והתאמה אישית

1. חבר את עכבר המשחק שלך באמצעות הכבל המצורף ומתאם ה-USB לציאת USB במחשב.
2. מורידים ומתקינים את התוכנה Armoury Crate מהכתובת https://rog.asus.com.
3. פועלים לפי ההוראות להתקנת התוכנה לעדכון הקושחה של עכבר הגיימינג.
4. מתאימים אישית את עכבר הגיימינג באמצעות Armoury Crate.

## חיבור עכבר הגיימינג

**שימוש בכבל המצורף**

מחברים את כבל Type-A-ל Type-C® לעכבר הגיימינג ולחיבור USB במחשב.

**שימוש במצב RF אלחוטי**

1. מחברים את דונגל ה-USB אל חיבור ה-USB במחשב.
2. מגדירים את מתג החיבור **למצב RF 2.4G Wireless**.

**שיוך ראשון במצב Bluetooth**

מגדירים את מתג החיבור **למצב Bluetooth**.

**שיוך להתקן מארח נוסף במצב Bluetooth (עד 3)**

1. מגדירים את מתג החיבור **למצב Bluetooth**.
2. לחצים לחיצה ממושכת על **לחצן הצימוד** למשך 3 שניות עד שהנוריות בעכבר הגיימינג מתחילות להבהב כחול. לאחר שהצימוד של עכבר הגיימינג הושלם בהצלחה, נורית החיוי בעכבר הגיימינג תידלק בכחול למשך 3 שניות.

## מעבר בין התקני אירוח Bluetooth

לחץ על לחצן השיוך כדי לעבור בין התקני מארח שונים לה כולם עכבר המשחק מוכן להתחבר. הנוריות שעל עכבר המשחק תהבהב למשך שניה אחת כתלות במארח אליו הוא מחובר.

| מארח BLE | צבע התאורה |
|---|---|
| מארח 1 (ברירת מחדל) | אדום |
| מארח 2 | סגול |
| מארח 3 | כחול |

## שימוש בפונקציית הכוונון DPI On-The-Scroll

פונקציית הכוונון DPI On-The-Scroll מאפשרת לתאים אישית את ה-DPI של עכבר הגיימינג בלי להשתמש ב-Armoury Crate.

1. לוחצים לחיצה ממושכת על לחצן ה-DPI למשך 3 שניות עד שהנוריות בעכבר הגיימינג נדלקות.
2. גוללים את עכבר הגלילה קדימה או אחורה כדי לכוון את ה-DPI. גוון הצבע של הנורית בהתאם לגלילה משתנה בהתאם לכוונון ה-DPI.
3. לאחר סיום התאמה האישית של ערך ה-DPI לחצים פעם אחת על לחצן ה-DPI כדי לשמור את השינויים.

## Safety Guidelines

Keep the device away from liquid, humidity, or moisture. Operate the device only within the specific temperature range of 0°C(32°F) to 40°C(104°F). When the device exceeds the maximum temperature, unplug or switch off the device to let it cool down.

## 安全說明

- 此滑鼠只應在溫度不高於 40℃（104℉）的環境下使用。
- 安裝錯誤型號的電池可能會導致爆炸。

## Notices

### Limitation of Liability

Circumstances may arise where because of a default on ASUS' part or other liability, you are entitled to recover damages from ASUS. In each such instance, regardless of the basis on which you are entitled to claim damages from ASUS, ASUS is liable for no more than damages for bodily injury (including death) and damage to real property and tangible personal property; or any other actual and direct damages resulted from omission or failure of performing legal duties under this Warranty Statement, up to the listed contract price of each product.

ASUS will only be responsible for or indemnify you for loss, damages or claims based in contract, tort or infringement under this Warranty Statement.

This limit also applies to ASUS' suppliers and its reseller. It is the maximum for which ASUS, its suppliers, and your reseller are collectively responsible.

UNDER NO CIRCUMSTANCES IS ASUS LIABLE FOR ANY OF THE FOLLOWING: (1) THIRD-PARTY CLAIMS AGAINST YOU FOR DAMAGES; (2) LOSS OF, OR DAMAGE TO, YOUR RECORDS OR DATA; OR (3) SPECIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES OR FOR ANY ECONOMIC CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING LOST PROFITS OR SAVINGS), EVEN IF ASUS, ITS SUPPLIERS OR YOUR RESELLER IS INFORMED OF THEIR POSSIBILITY.

### Federal Communications Commission Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with manufacturer's instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

**CAUTION!** The use of shielded cables for connection of the monitor to the graphics card is required to assure compliance with FCC regulations. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

### Compliance Statement of Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED)

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

### Déclaration de conformité de Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-00(B)/NMB-003(B)

### RF Exposure Warning

The equipment complies with FCC RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment. The equipment must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

### REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at http://csr.asus.com/english/REACH.htm.

### ASUS Recycling/Takeback Services

ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials. Please go to http://csr.asus.com/english/Takeback.htm for detailed recycling information in different regions.

### Proper disposal

DO NOT throw the device in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. The symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical, electronic equipment and mercury-containing button cell battery) should not be placed in municipal waste. Check local regulations for disposal of electronic products.

DO NOT throw the device in fire. DO NOT short circuit the contacts.
DO NOT disassemble the device.

电子电气产品有害物质限制使用标识：图中之数字为产品之环保使用期限。仅指电子电气产品中含有的有害物质不致发生外泄或突变，从而对环境造成污染或对人身、财产造成严重损害的期限。

| 部件名称 | 有害物质 | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr (VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| 印刷电路板及其电子组件 | × | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外壳 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外部信号连接头及线材 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 其它 | × | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。
○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
×：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求，然该部件仍符合欧盟指令 2011/65/EU 的规范。
备注：此产品所标示之环保使用期限，系指在一般正常使用状况下。

限用物質及其化學符號：

| 單元 Unit | 限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | 鉛 Lead (Pb) | 汞 Mercury (Hg) | 鎘 Cadmium (Cd) | 六價鉻 Hexavalent chromium ($Cr^{6+}$) | 多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB) | 多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE) |
| 印刷電路板及電子組件 | — | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外殼 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 語輸裝置 | — | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 其他及其配件 | — | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |

備考 1："超出 0.1 wt %" 及 "超出 0.001 wt %" 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.
備考 2："○" 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
Note 2: "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.
備考 3："—" 係指該項限用物質為排除項目。
Note 3: "—" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

### Radio Frequency (RF) Exposure Information

The radiated output power of the Wireless Device is below the Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized.

This device has also been evaluated and shown compliant with the ISED RF Exposure limits under portable exposure conditions. (antennas are less than 20 cm of a person's body).

### Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie rayonnée du dispositif sans fil est inférieure aux limites d'exposition aux radiofréquences d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED). Le dispositif sans fil doit être utilisé de manière à minimiser le potentiel de contact humain pendant le fonctionnement normal.

Cet appareil a également été évalué et montré conforme aux limites d'exposition RF ISED dans des conditions d'exposition portable. (les antennes mesurent moins de 20 cm du corps d'une personne).

Accessories that came with this product have been designed and verified for the use in connection with this product. Never use accessories for other products to prevent the risk of electric shock or fire.

付属品は本製品専用です。本製品を使用の際には、必ず製品パッケージに付属のものをお使いください。また、付属品は絶対他の製品には使用しないでください。感電破損もしくは、火災や感電の原因となる場合があります。

## Précautions d'emploi de l'appareil :

a. Soyez particulièrement vigilant quant à votre sécurité lors de l'utilisation de cet appareil dans certains lieux (les aéroports, les hôpitaux, les stations-service et les garages professionnels).
b. Évitez d'utiliser cet appareil à proximité de dispositifs médicaux implantés lors d'un appel téléphonique. Si vous portez un implant électronique (stimulateurs cardiaques, pompes à insuline, neurostimulateurs…), veuillez impérativement respecter une distance minimale de 15 centimètres entre cet appareil et l'implant pour réduire les risques d'interférence.
c. Utilisez cet appareil dans de bonnes conditions de réception pour minimiser le niveau de rayonnement. Ce n'est pas toujours le cas dans certaines zones ou situations, notamment les parkings souterrains, les ascenseurs, en train ou en voiture ou tout simplement dans un secteur mal couvert par le réseau.
d. Tenez cet appareil à distance du ventre des femmes enceintes et du bas-ventre des adolescents.

### Lithium-Ion Battery Warning

**CAUTION:** Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions.

### NCC: Taiwan Wireless Statement

低功率射頻器材技術規範

「取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。」應避免影響附近雷達系統之操作。

### VCCI: Japan Compliance Statement

### VCCI Class B Statement

警告 VCCI 準拠クラス B 機器（日本）

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接しａて使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。
取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

### KC: Korea Warning Statement

R-C-MSQ-P706

B급 기기 (가정용 방송통신기자재)
이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

### Ukraine Certification Logo

### EAC Certification Logo

### RED RF Output table

| Function | Frequency | Maximum Output Power (EIRP) |
|---|---|---|
| 2.4GHz wireless | (2403 - 2480MHz) - Mouse | 5 dBm |
| | (2403 - 2480 MHz) - Dongle | 4 dBm |
| Bluetooth | (2402 - 2480 MHz) - Mouse | 4 dBm |

### CE Mark Warning

**English** ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: www.asus.com/support

**Français** AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l'UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : www.asus.com/support.

**Deutsch** ASUSTeK Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der zugehörigen Richtlinien übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: www.asus.com/support

**Italiano** ASUSTeK Computer Inc. con la presente dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti con le direttive correlate. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo: www.asus.com/support

**Русский** Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям соответствующих директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите на www.asus.com/support

**Български** С настоящото ASUSTeK Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими постановления на свързаните директиви. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпна на адрес: www.asus.com/support

**Hrvatski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan s bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na: www.asus.com/support

**Čeština** Společnost ASUSTeK Computer Inc. tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení souvisejících směrnic. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na adrese: www.asus.com/support

**Dansk** ASUSTeK Computer Inc. erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med hovedkravene og andre relevante bestemmelser i de relaterede direktiver. Hele EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på: www.asus.com/support

**Nederlands** ASUSTeK Computer Inc. verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de verwante richtlijnen. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op: www.asus.com/support

**Eesti** Käesolevaga kinnitab ASUSTeK Computer Inc, et see seade vastab asjakohaste direktiivide oluliste nõuetele ja teistele asjassepuutuvatele sätetele. EL vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel aadressil: www.asus.com/support

**Suomi** ASUSTeK Computer Inc. ilmoittaa täten, että tämä laite on asiaankuuluvien direktiivien olennaisten vaatimusten ja muiden tätä koskevien säädösten mukainen. EU-yhdenmukaisuusilmoituksen koko teksti on luettavissa osoitteessa: www.asus.com/support

**Ελληνικά** Με το παρόν, η AsusTek Computer Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις θεμελιώδεις απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των Οδηγιών της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμβατότητας είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: www.asus.com/support

**Magyar** Az ASUSTeK Computer Inc. ezennel kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a kapcsolódó irányelvek lényeges követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege innen letölthető: www.asus.com/support

**Latviski** ASUSTeK Computer Inc. ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst saistīto Direktīvu būtiskajām prasībām un citiem citiem saistošajiem nosacījumiem. Pilns ES atbilstības paziņojuma teksts pieejams šeit: www.asus.com/support

**Lietuvių** ASUSTeK Computer Inc." šiuo tvirtina, kad šis įrenginys atitinka pagrindinius reikalavimus ir kitas svarbias susijusių direktyvų nuostatas. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti: www.asus.com/support

**Norsk** ASUSTeK Computer Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med hovedsaklige krav og andre relevante forskrifter i relaterte direktiver. Fullstendig tekst for EU-samsvarserklæringen finnes på: www.asus.com/support

**Polski** Firma ASUSTeK Computer Inc. niniejszym oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi właściwymi postanowieniami powiązanych dyrektyw. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem: www.asus.com/support

**Português** A ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes das Diretivas relacionadas. Texto integral da declaração da UE disponível em: www.asus.com/support

**Română** ASUSTeK Computer Inc. declară că acest dispozitiv se conformează cerințelor esențiale și altor prevederi relevante ale directivelor conexe. Textul complet al declarației de conformitate a Uniunii Europene se găsește la: www.asus.com/support

**Srpski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj u saglasnosti sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama povezanih Direktiva. Pun tekst EU deklaracije o usaglašenosti je dostupan da adresi: www.asus.com/support

**Slovensky** Spoločnosť ASUSTeK Computer Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie vyhovuje základným požiadavkám a ostatým príslušným ustanoveniam príslušných smerníc. Celý text vyhlásenia o zhode pre štáty EÚ je dostupný na adrese: www.asus.com/support

**Slovenščina** ASUSTeK Computer Inc. izjavlja, da je ta naprava skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami povezanih direktiv. Celotno besedilo EU-izjave o skladnosti je na voljo na spletnem mestu: www.asus.com/support

**Español** Por la presente, ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo cumple los requisitos básicos y otras disposiciones pertinentes de las directivas relacionadas. El texto completo de la declaración de la UE de conformidad está disponible en: www.asus.com/support

**Svenska** ASUSTeK Computer Inc. förklarar härmed att denna enhet överensstämmer med de grundläggande kraven och andra relevanta föreskrifter i relaterade direktiv. Fulltext av EU-försäkran om överensstämmelse finns på: www.asus.com/support

**Українська** ASUSTeK Computer Inc. заявляє, що цей пристрій відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням відповідних Директив. Повний текст декларації відповідності стандартам ЄС доступний на: www.asus.com/support

**Türkçe** AsusTek Computer Inc., bu aygıtın temel gereksinimlerle ve ilişkili Yönergelerin diğer ilgili koşullarıyla uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk bildiriminin tam metni şu adreste bulunabilir: www.asus.com/support

**Bosanski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj usklađen sa bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o usklađenosti dostupan je na: www.asus.com/support

**עברית** ASUSTek Computer Inc. מצהירה בזאת כי מכשיר זה תואם לדרישות החיוניות ולשאר הסעיפים הרלוונטיים של תקנה. ניתן לקרא את הנוסח המלא של הצהרת התאימות הרגולטורית עבור האיחוד האירופי בכתובת: www.asus.com/support

| | |
|---|---|
| **Manufacturer** | ASUSTek COMPUTER INC. |
| **Address, City** | 1F., No. 15, Lide Rd., Beitou Dist., Taipei City 112, Taiwan |
| **Authorized Representative in Europe** | ASUS COMPUTER GmbH |
| **City Address** | Harkortstrasse 21-23, 40880 Ratingen |
| **Country** | Germany |

**Горячая линия Службы технической поддержки в России:**

Бесплатный федеральный номер для звонков по России: 8-800-100-2787

Номер для пользователей в Москве: +7(495)231-1999

Время работы: Пн-Пт, 09:00 - 21:00 (по московскому времени)

**Официальные сайты ASUS в России:**

www.asus.ru
www.asus.com/ru/support